Universitäts- und Landesbibliothek Bonn

Amǧād al-baṭriyarkīya al-marūnīya

Ḥubaiqa, Buṭrus

Bairūt = Beyrouth, 1922

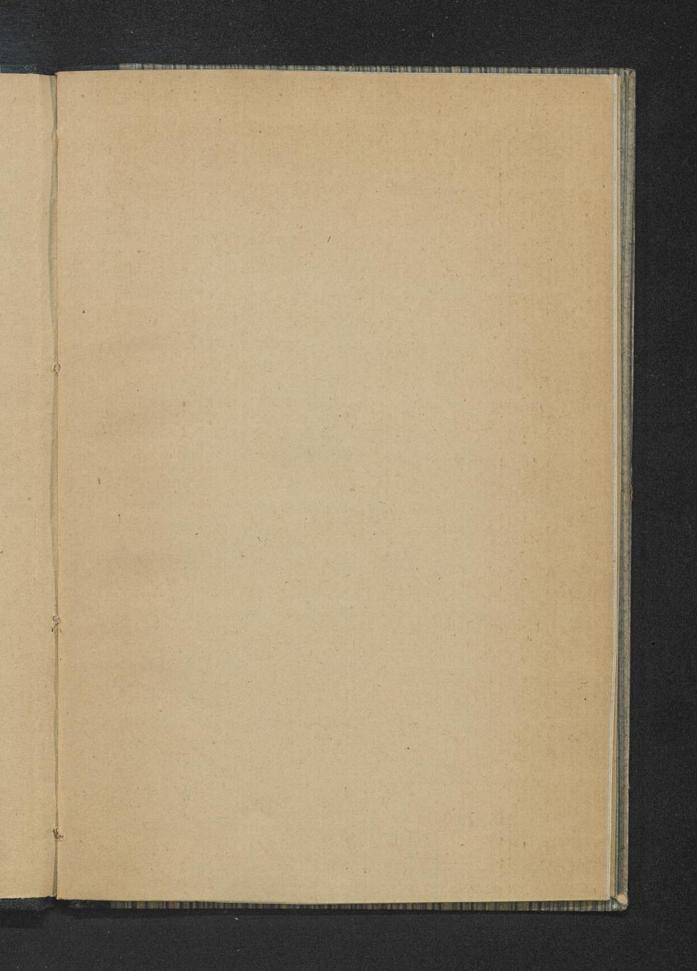
urn:nbn:de:hbz:5:1-198261

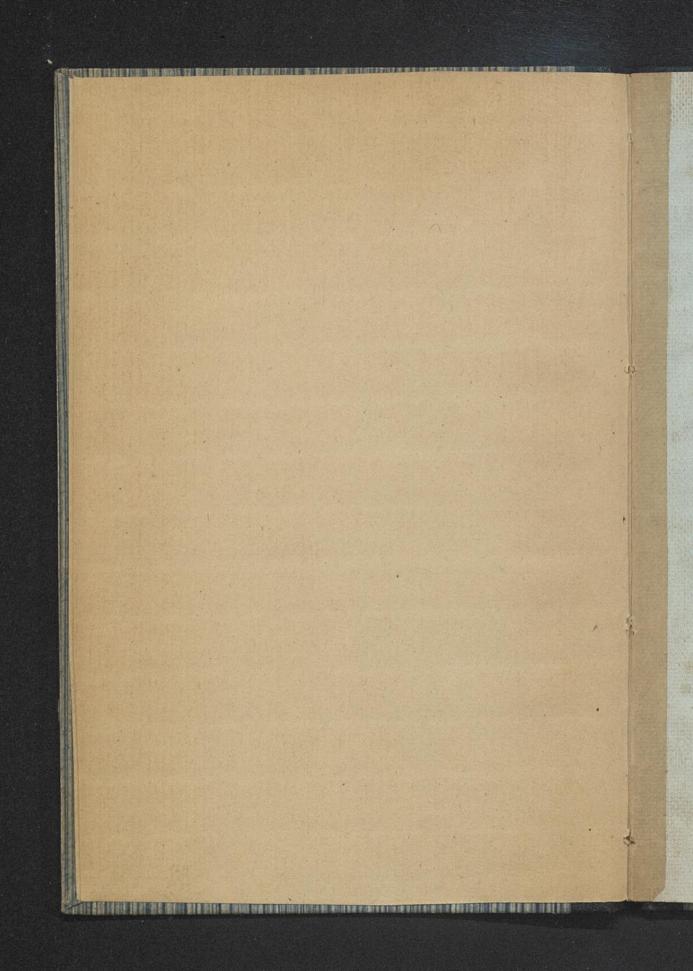
Patriarcat maronite

Goussen

2543

Goussen 2543





LES GLOIRES

DU PATRIARCAT MARONITE

DISCOURS ET POÉSIE

EN L'HONNEUR DE SA BÉATETUDE MONSEIGNEUR

ELIAS HOYEK

PATRIARCHE MARONITE D'ANTIOCHE ET DE TOUT L'ORIENT

A L'OCCASION

DU XXIIIC ANNIVERSAIRE DE SA PROMOTION AU PATRIARCAT

PAR

Mgr PIERRE HOBEIKA

PÉRIODEUTE DE N. D.

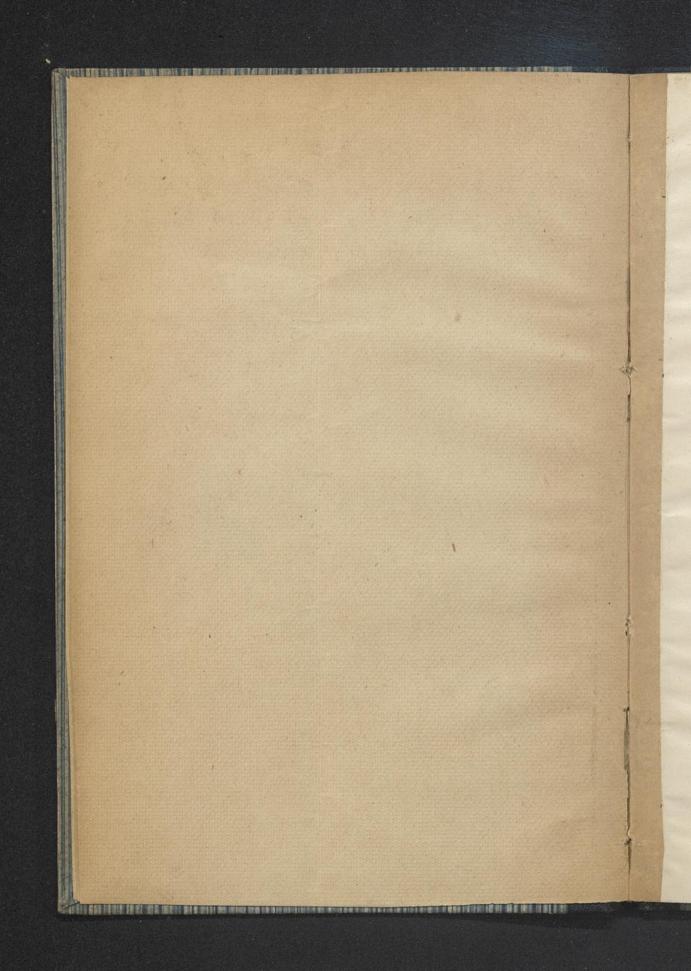
PROCUREUR GÉNÉRAL DU DIOCÈSE MARONITE DE DAMAS

SUPÉRIEUR DU COLLÈGE St PIERRE, BASKONTA (LIBAN)

6 Janvier 1922

- COMBRETO

IMPRIMERIE CATHOLIQUE



92543 (x)

تكنهُ الا لتسعى في رجائهم ِ ان فاتني النظم فيه قلت والدمي ختمت صك ولائي قبله بدمي بانك اليأس في قاب الخصوم ولم لنا بعيدك ما للقاب من فرح وان ختمت كلامي بالدعا، فقد

ولد غبطتكم المخلص البرديوط بطرس حسقه

بسكنتا (لبنان) ٦ كانون الثاني سنة ١٩٢٢

Alle and the state of the constitution of the

فيافعوا عن تقاليد مغلق فيها الفخار وفيها امجد العظم

ما دادن المحل عن قدم غطادة الأنت مودة اسكن بعضة والما الماء الماء

من عالم النس عن من م تعلم من عطام النس

يشكُ في بهجة الاضواء غير عمي من الخاود لتحيي ميت الهمم مالي واثبات ناد في على علم يجلو بحكمته ما اسود من قتم من ام علياه أهل السيف والقلم

قطبُ تدور عليه المكرمات وما فل الحويك الا نفحة هبطت قد خلّدت ذكره الايام شاهدة أذا الخطوب عرت وأربد معلمها واغًا رجل الدنيا وواحدها "

واهتز لبنان تيهاً عند ذكرهم فيها الفخار وفيها المجد العظم

يا قوم تلك اساطير الألى درجوا فدافعوا عن تقاليد مخلّدة

本本本

متن التخيّل سيّارًا مع النسم لل الساقط من افواه بعضهم في ذكره تذكر الدنيا بكل فم

ما لي جنحت عن الموضوع ممتطياً لا ولم أحد انما التعريض مغتفر ومن حوى صدره الدنيا بر متها

جدُّوا وجادوا وذادوا عن حياضهم فقمت تسعى بعزم غير منفصم وما بياضك غير الثلج في القمم الا وميض بروق في دجى الظلم بها جلاء الدجى عن عين مرتظم من مطلع الشمس حتى مهبط الديم يا وارث المجد عن قوم غطارفة ربأت بالنفس ان تحيا بلا عمل لأنت صورة لبنان مصغّرة وما بريق جفون منك عابسة لأنت شمس بآفاق الحياة لنا نعم سيجلى ويدري الناس كلهم

أمجاد البطريركية المارونية

ela ad the return 1 *** and an interest in the

عبالكم ركبولكم والمركب والمركب

ولم تنل منك يوماً موطى القدم تحني رونوساً امام المجد والشمم "للبطركية عرض" غير منثلم" هنا أنفلُّ سيوف الجور من قدم مرّت بك الحادثات السود صاغرةً وفوق بابك خط المجد آيته

في ظلّها أمّة من انجب الامم وهماً وكم شددت عزماً لمعتزم فما بنى الله يسمو غير منهدم فهي المحبَّة في لبناننا المرم كانت فكناً وعهد الدين يجمعنا تا لله كم درأت خطباً وكم دفعت كم من عواصف هبت فانثنت خجلًا نعوذ بالله أن تنتابها 'نوب

ان يُقسم المجد حازوا أَفضل القسم تُذيع مجدًا سما قدرًا على الهرم على مداركهم آمال شعبهم فبشر الكون بالاسماد والعظم ضمَّت اماجد في جو النهى شهباً بنوا مآثر كالأهرام ثابتة بنوا على الصخر ايماناً كما بنيت والدين والعلم أن تجمعها صلة أ

البطركية كانت كعبة بهم ولم تزل رغم جور الدهر والنقم

é.

بهذه الحقيقة وان يعملوا بها ثم ارجو ان تتم في عهد كم الفائدة من علمكم بها حتى تقر عينكم في شيخو ختكم بمرأى الامنيَّة التي بذلتم شبابكم وكهولتكم وشيخوختكم في السعي فيها وليحي لبنان والامة المارونية وليحي غبطة البطريرك الياس الحويك قطب بجد لبنان والامة المارونية امين

بسكنتا (لبنان) 7 كانون الثاني سنة ١٩٢٢ البرديوط بطرس حيقه

الله والمرا المراح الم

المركة الله علية من ول ول ولم جود الدهر والقي

هذا الفريق لم يكن لاول وهلة قانعًا راضيًا برأي البطريرك او عمله و ولكن تمخض الرجل للحق والعدل جعل رأية محترماً حتى ان الذي يسوأه الرأي لما يكون فيه من منافاة مصلحته هو نفسه لا يلبث ان يكون حامدًا ، — بل اقول ان السيد الياس الحويك لم تكن كل آرائه واعماله فوق الخطإ ولكن ثقة الناس به أنه لا يرى رأيه او يعمل عمله الأمقتنعًا بصوابه جعلت رأيه محترماً في كل حال

ذلك معنى قول السموأل انه اذا خلص الرجل من اللوم كان محترماً في كل حال الما ان يكون لنا زعيم مجرد من الهوى حتى لا يتطلب السيادة لمحض اللذة بالسيادة ولا يتصرف في ما اجتمع في قبضته من قوى الجمهود في مصلحته هو – فذلك ما لا يتيسر لنا من سبيل غير السبيل الذي تيسر لنا منه ان يكون السيد الياس الحويك بمحض ما هو رجل حكيم عاقل صحيح العقيدة واسخ الايمان تقي غيور محب للناس صاحباً لا كبر منصب في هذه البلاد بطريركاً على الموارنة

السادة!

ان الذي يبلغ أعلى المناصب في هذا البلد ويكون لم يُدركهُ الله بمحض صفاته ويكون قد انكر نفسهُ في سبيل قومه ولاشي شخصيَّتهُ في شخصيَّة وطنه لهو اقربنا جميعاً الى الصواب في سياسة البلد لا يغريه هو ي بغير المصلحة العامة ولا يعدل هو بالمصلحة الكبرى مصلحة صغرى

مولاي!

اني ارجو لوطني ان 'يجمع جمهورنا حكومةً وشعباً على الاعتبار

ذلك بعضه أن لم يكن كله هو تنفّذ الذين صارت اليهم القوقة من عقل مخترع او من جاه اتفاقي او نفاقي على غير وازع من الاخلاق الطبّبة ، نعم ان الذي تنقاد اليه الجاعة لقوته من عقل او غنى بلا دين وبلا تقوى وبلا مكرمة لا تطول سياد نه ولكنّه يكون قبل ان ينفضح سوء سريرته قد نفث في الهيأة وخدرها زمناً غير يسير ، - ثم ان الهيأة لا تكاد تنصرف عن قوي لئيم حتى تُخدع في قوي لئيم آخر ولاسيا وان الجاعات مولعة بالظواهر ، والاكفاء من اهل الدين والحكمة والوجدان الحي والعدل والمروة هم على الفالب فلاسفة لا يهتمون للسوادد ولو تيسَّرت لهم اداته عفوا بلا طلب ، - فان لم تتفق لهم الوجاهة اتفاقا ظل امر الجاعات في قبضة الافراد الذين يتطلّبون السيادة لمحض لذّتهم بالسيادة

11th alad 1. To aim & a** Kend & day Haleit

هذا السيد الياس الحويك . قد اجمع الناس على احترامه والثقة به لانه انكر نفسه بل لاشى شخصيَّة في شخصيَّة الطائفة التي رأسها وبما ان مصلحة الطائفة التي رأسها هي نفس مصلحة لبنان فيمكنني ان اقول ايضاً انه لاشى شخصيَّة في شخصيَّة هذا الوطن كله . - ذلك هو السبب في كون الناس كلهم يحبون هذا السيد الكبير ويحترمونه ويثقون به

ولا شك انه اتفق مرارًا ان السيد الياس الحويك رأى رأيًا او عمل عملًا منافياً لمصلحة فرد او فريق من الناس ولاشك ان هذا الفرد او

مولاي!

وقع لنا في عهدكم من الاحداث السياسية ما لم يقع لاسلافنا مثلة في عهد اسلافكم ويكفي ان اذكر من هذه الاحداث ما تعرضت له الطائفة بل ما تعرض له الجبل من الصعوبة في اختيار موقفا بين الدولة العثمانية وهي صاحبة السلطان الشرعي علينا وبين فرنسة وهي صديقتنا وحاميتنا التأريخية وقد وقعت الحرب بينهما

وحدث للطائفة في عهدكم من التطورات الفكريَّة ما لم يحدث لها في عهد سابق .. فع كل ما وقع في عهدكم من الاحداث السياسية العظمى ومع كلما حدث للطائفة في عهدكم من التطورات الفكرية -- مع ذلك تجد الطائفة كلَّها بل لبنان كلَّه مجمعاً على احترامكم والثقة بكم

فذلك هو الامر الذي جعلت البحث في سببه موضوع ما جئت ارفعه اليكم من التهنئة بهذا العيد المبارك

ايها السادة ا

في المأثورات العربية بيت شعر للسموأل حقيق ولاسيا في هذا العصر عصر العلوم والمعارف والاختراع ان يكتب ويُنصب في كلّ مكان حتى تقع عليه انظار الناس كيفما التفتوا ، ذلك البيت: اذا المرء لم يدنس من اللوم عرضه فكل دداء يرتديه جميل فانه ان كنتم ترون الآن ان الانسانية مع ما بلغت اليه في مجاميعها من السعة المادية متالمة متوجعة في العدد الاوفر من افرادها فالسبب في

مولاي ايها الاب الاقدس! الما المال مولاي ايها الاب الاقدس!

مما اتفق لنا في غبطتكم دون اسلافها في اسلافكم ان عيد ارتقائكم الى السدة البطريركية اصبح موسماً للحديث في الشؤون العامة طائفيَّةً ووطنيَّةً

TENESTER TENESTER

واتفق في انا أن اكون في معظم اعيادكم واحدًا من المتكلمين ويشهد الله اني ما تجسمت هذه المشقة ولا جرونت على هذه المهابة الا مدفوعاً باقتناعي الباطني أن السيد الياس الحويك لا بمنصبه فقط بل بصفاته الذاتية ايضاً هو مناط آمال الامّة ، وكناً لا نقدر ان نبحث في الشؤون السياسية في ملاء من الناس فتذرّعنا له بعيدكم وبالشا، عليكم وتهنئتكم نجتمع في بكركي وندس الكلام السياسي في مطاوي القصد

واما الآن فقد اصبح الاجتماع مباحاً والبحث في الشو ون العامة غير محظور فلا اقول إننا لا نزال على سبيل العادة والتقليد نجتمع في بكركي في عيد البطريرك بل اقول ان بكركي لا تزال مركز الجاعة كلهم وان الثناء على السيد الياس الحويك وتهنئته بعيد ارتقائه لا يزالان لنا غرضاً مقدساً

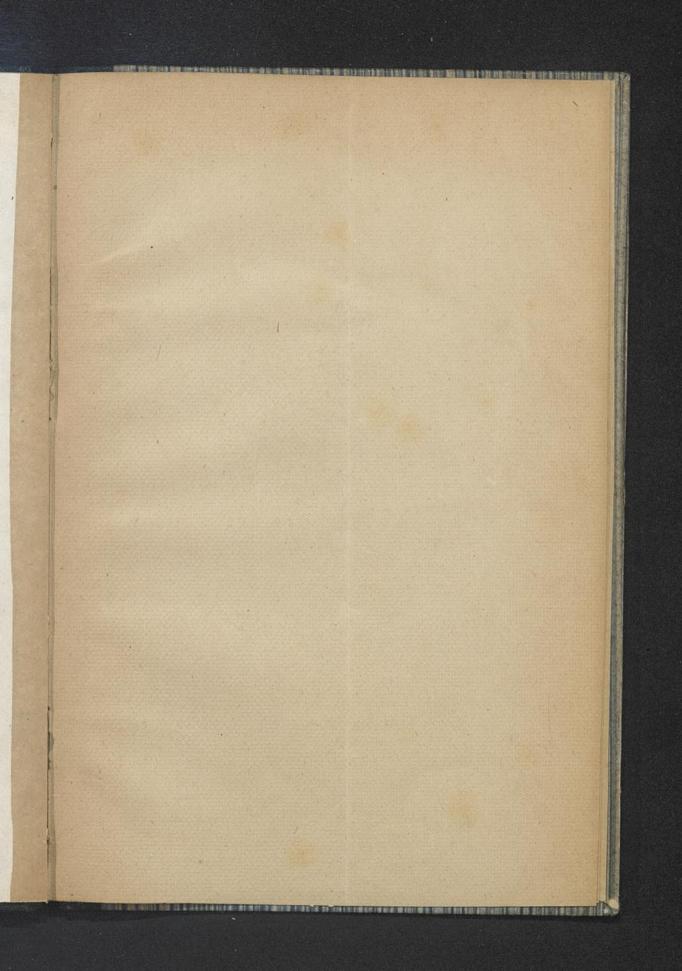


SA BÉATITUDE Mgr ELIAS HOYEK

يا مَن بك افتخرت بنو لبنان واليك يرنو مَن قصا والـداني إيذن لرسمك ان يجوب بسيطة كمثال اسمى حكمة وتفان فلطالما حسد المسامع اعين فيه تزول بواءث الاضغان



COLL TEX (D.C.) IN THE SECOND SECOND SECOND THE SECOND SEC



أمجاد البطريركية المارونية

خطبة وقصيدة

مرفوعتان إلى معالي غبطة السيد العلامة الفضال

ماري الباس بطرس المحوبك

بطريرك انطاكية وسائر الشرق

احتفاء وتهنئةً بالعيد الثالث والعشرين لتذكار ارتقائهِ الى السدَّة البطريركية

بقلم الابن المخلص

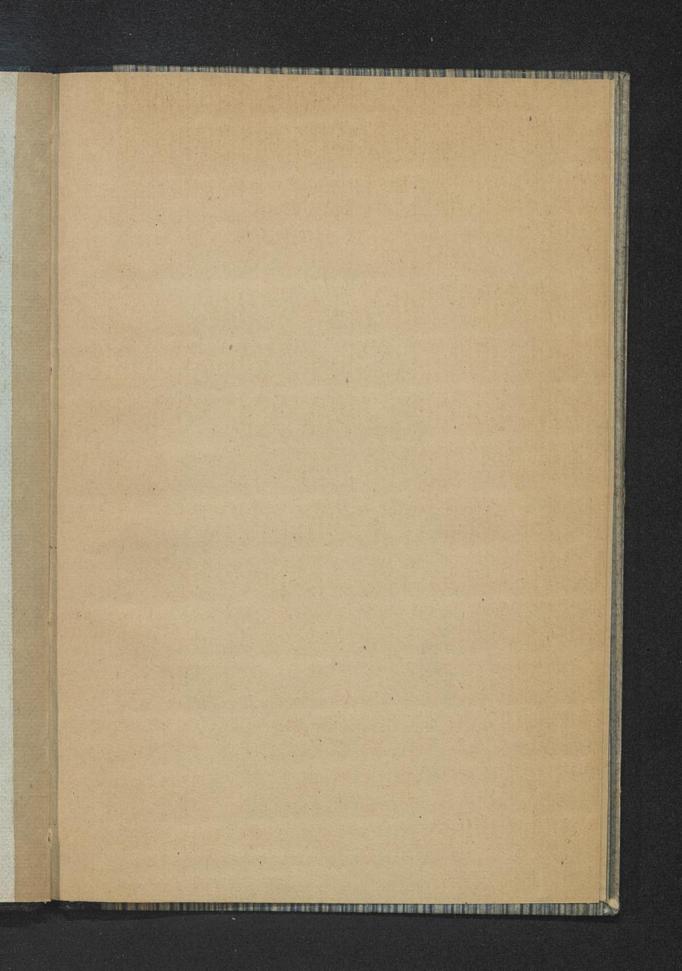
البرديوط بطرس حيقه

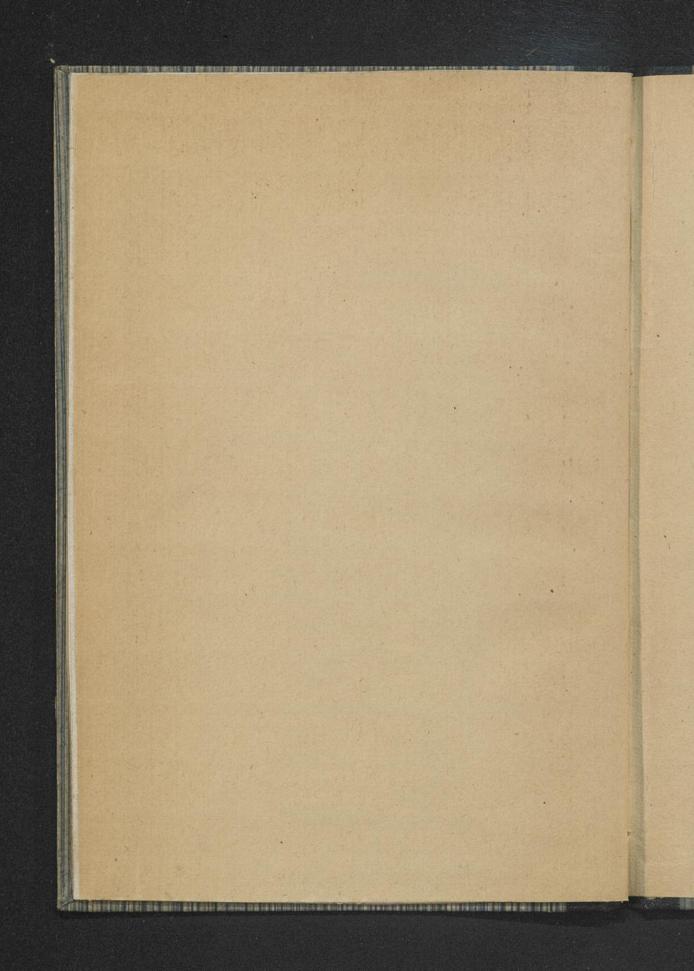
قيتم كرسي ابرشية دمشق المارونية العام

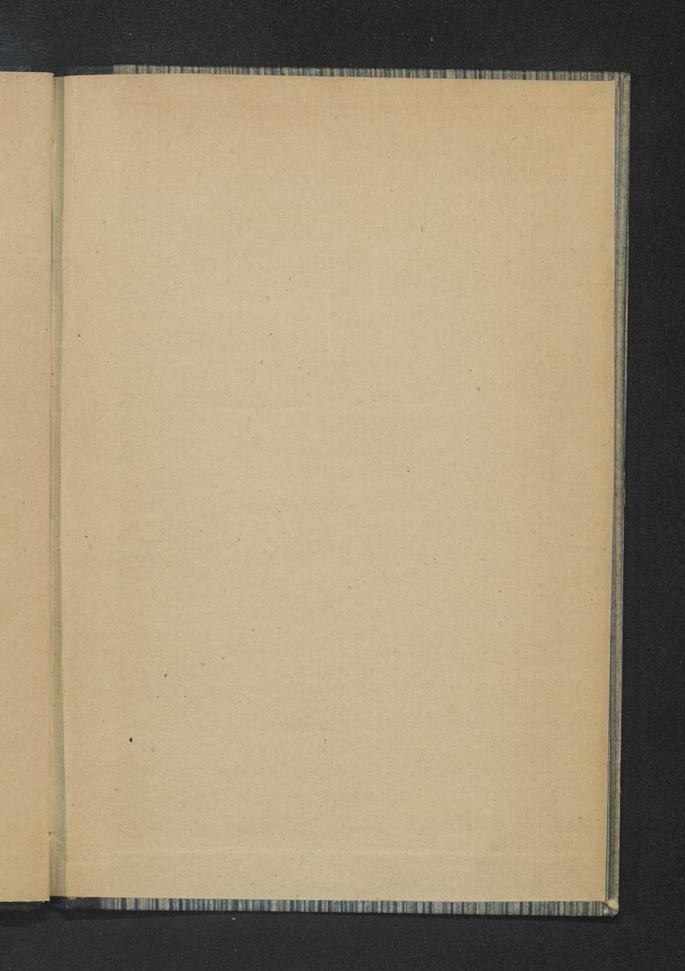
رئيس مدرسة القديس بطرس · بسكنتا (لينان)

٦ كانون الثاني ١٩٢٢

المطبعة الكاثوليكية. بيروت







Reme Hobeika

Les gloires du